

长期学习签证 (X1 字签证) 申请材料清单 Checklist for Long-term Study Visa (X1-Visa) Application

长期学习签证 (X1 字签证) 发给在中国境内长期学习的人员。在中国境内停留超过 180 日。
Long-term study visa (X1-visa) is issued to those intending to study in China for a period of more than 180 days.

*请按清单顺序准备签证申请材料, 打印该清单并附在申请材料首页。

Please provide the following documents and gather your documents in the order of the checklist.

The checklist should be printed and included in your application as the cover page.

	Check box
1、申请人的普通有效护照, 护照必须在行程前至少 6 个月有效, 且至少有 2 张空白签证页。 Ordinary valid passport valid for at least 6 months from the date of application, with 2 or more blank visa pages.	
2、护照资料页及延期页(如有)和最近一次中国签证的复印件 (如有)。 Photocopy of the information page and extension page (if applicable) of the passport and last Chinese visa copy (if applicable).	
3、网上填写完整的《中华人民共和国签证申请表》一份, 需要按照相关要求上传本人正面免冠、浅色背景的彩色护照近照一张。然后彩色打印一份上述表格。 One fully completed Visa Application Form online with a recently-taken color passport photo (full face, front view, and bare head, against a light background). Then make a color copy of the above form.	
4、中国境内招收单位出具的录取通知书原件或复印件。 Original or photocopy of Admission Notice issued by a school or other entities in China.	
5、高等院校留学生《外国留学人员来华签证申请表》(JW201 或 JW202 表) 或中小学留学生《基础教育阶段教育机构接受外国来华学习人员确认表》复印件。 Foreign higher education institution students: Photocopy of <i>Visa Application for Study in China</i> (Form JW201 or Form JW202); Foreign elementary, junior/senior high school students: <i>Confirmation Form for Elementary Stage Students Study in China</i> issued by Chinese relevant authorities.	
非南非籍公民申请签证, 还须提供: For citizens of other countries, the following supplementary document is required: 有效期不少于半年的在南非居留、工作或学习许可等正本及复印件。 The original and copy of residence, work or study permit in South Africa with at least six months of reminding validity.	
18 周岁以下的申请人, 还须提供: For applicant under 18 years old, the following supplementary documents are required: 1、出生证原件及复印件或父母在当地警察局开具的亲属关系宣誓书。 The original and photocopy of the unabridged birth certificate of the applicant or The Affidavit from the parents indicating kinship issued by local police station. 2、父母护照或身份证复印件。 Photocopy of the parents' passports or ID cards. 3、经当地公证处公证的未随行父母出具的同意其旅行的父母同意函, 该函应包含申请人旅行日期及其父母的联系方式等信息。 Notarized Parental Letter of Consent or the Affidavit from non-accompanying parent(s) authorizing the travel. This letter or affidavit should contain the dates of travel and the parents contact information.	

必要时, 领事官员可根据情况要求申请人提供其他证明文件或补充材料, 或要求与申请人面谈。领事官员根据申请人的具体情况决定是否颁发证件及签证的有效期, 停留期限和入境次数。

If necessary, the consular officer may require the applicant to provide other proof documents or supplementary materials, or require an interview with the applicant. The consular officer will decide on whether or not to issue the visa and on its validity, duration of stay and number of entries in light of specific conditions of the applicant.

所有提交的文件必须是中文或英文。

All documents submitted must be in Chinese or English.